



Déclaration de protection des données

GROUPE D'ESTAVAYER

Version du 06.12.2024

Déclaration de protection des données	1
I. Table des matières	1
II. Champ d'application et définitions	2
III. Que faisons-nous ?	2
IV. Sur quoi nous informons-vous ?	2
V. Principes	2
VI. Qui est responsable du traitement des données ?	3
VII. À qui pouvez-vous adresser vos questions sur la protection des données ?	3
VIII. Tâches du responsable de la protection des données	4
IX. Notre déclaration de protection des données reste-t-elle toujours inchangée ?	7
X. Principes généraux	4
1. Quelles données vous concernant collectons-nous et auprès de qui les obtenons-nous ? ...	4
2. Sous quelles conditions pouvons-nous traiter vos données ?	4
3. Comment pouvez-vous vous opposer à un traitement de données ?	5
4. Dans quels cas sommes-nous susceptibles de transmettre vos données à des tiers ?	5
5. Combien de temps stockons-nous vos données ?	6
6. Comment protégeons-nous vos données ?	6
7. Quels sont vos droits en matière de protection des données ?	6
XI. Traitements individuels de données	7
1. Base de données des membres (OFFICE365)	
2. Envois d'e-mails et marketing	
3. Newsletter	
4. Traitements de données sur les pages web	
5. Traitements supplémentaires de données	



II. Champ d'application et définitions

Les présentes dispositions visent à garantir le respect de la loi fédérale sur la protection des données dans le cadre du traitement de données personnelles au sein de notre groupe des Flambeaux de l'Évangile d'Estavayer.

La loi sur la protection des données définit les exigences et fixe les limites en matière de traitement des données personnelles. Par « données personnelles », on entend l'ensemble des informations qui concernent une personne physique identifiée ou identifiable. Les présentes dispositions s'appliquent dès qu'un membre de l'association entre en contact avec des données personnelles dans le cadre de ses activités.

Pour faciliter la lecture du document, le masculin générique est utilisé pour désigner les deux sexes.

III. Que faisons-nous ?

Le groupe des Flambeaux de l'Évangile d'Estavayer est une association affiliée à la Brigade des Flambeaux de l'Évangile (« BRFE ») et au Mouvement Scout de Suisse (« MSdS ») qui est l'association nationale scoute via l'association cantonale fribourgeoise.

Cette déclaration de protection des données est complétée par celles du MSdS (<https://pfadi.swiss/fr/association/protection-des-donnees/dpd/>), de la BRFE (<https://flambeaux.ch/protection-des-donnees>) et de notre association cantonale (<https://www.scoutsfribourgeois.ch/francais/documents>).

Nous sommes responsables de la collecte, du traitement et de l'utilisation de vos données et garantissons leur conformité au droit suisse. Nous accordons une grande importance à la protection de vos données personnelles.

IV. Sur quoi nous informons-vous ?

- Les données que nous **collectons** ;
- Les conditions qui nous autorisent à **traiter** vos données et la **finalité** de ce traitement ;
- Les cas où et la façon dont vous pouvez vous **opposer** au traitement de vos données ;
- Les cas où une **transmission à des tiers** est autorisée ;
- La durée pendant laquelle nous avons le droit de **stocker** vos données ;
- **Les droits dont vous** disposez en lien avec notre traitement de données et la façon dont vous **pouvez les faire valoir** ;
- La façon dont nous traitons vos données (« **traitements individuels de données** »).

V. Principes

Toute personne active au sein de notre groupe doit s'assurer que le traitement des données personnelles se conforme aux principes de protection des données énoncés ici, et ce pour l'ensemble des données personnelles traitées dans le cadre des activités du groupe.

a. Licéité



Tout traitement de données doit se conformer aux dispositions légales.

b. Bonne foi

Les données personnelles ne peuvent pas être collectées à l'insu de la personne concernée ni contre son gré.

c. Transparence

Les personnes concernées par la collecte et le traitement de données personnelles doivent pouvoir en connaître la finalité.

d. Finalité

Les données personnelles ne doivent être traitées que dans le but indiqué lors de leur collecte, prescrit par la loi ou découlant des circonstances.

e. Proportionnalité

Le traitement des données personnelles n'est autorisé que si ces dernières sont pertinentes et nécessaires pour atteindre la finalité poursuivie. Le traitement de données doit être adapté au but recherché.

f. Limitation de la conservation

Si le groupe n'ont plus besoin des données personnelles collectées pour atteindre la finalité poursuivie par leur traitement, celles-ci doivent être supprimées ou détruites, ou leur traitement doit alors être limité en conséquence (excepté en cas de délais de conservation impératifs).

g. Exactitude

Quiconque traite des données personnelles doit s'assurer de leur exactitude.

h. Sécurité des données

Les données personnelles doivent être protégées contre tout traitement non autorisé au moyen de mesures techniques et organisationnelles appropriées.

VI. Qui est responsable du traitement des données ?

Conformément à la présente déclaration de protection des données, le responsable du traitement de vos données est le président de notre association scout de Flambeaux de l'Évangile d'Estavayer soit Daniel Miauton – 079 523 03 37 – daniel.miauton@flambeaux.ch

VII. À qui pouvez-vous adresser vos questions sur la protection des données ?

Si vous avez des questions ou des doutes concernant la protection de vos données, vous pouvez vous adresser à la personne responsable du traitement des données de votre groupe, association cantonale, BRFE (secretariat@flambeaux.ch) ou du MSdS (protectiondesdonnees@msds.ch).



VIII. Tâches du responsable de la protection des données

- Garantir le respect des prescriptions en matière de protection des données au sein du Groupe.
- Tenir à jour la déclaration de protection des données du Groupe.
- Conformément à l'art.22 de la loi fédérale sur la protection des données, décider de faire une analyse d'impact (nouvelles technologies, données sensibles).
- Évaluer les risques découlant de toute violation de la protection et de la sécurité des données.
- Répondre à toute demande formulée par une personne concernée par le traitement des données dans les 30 jours suivant le dépôt de ladite demande.
- Sensibiliser les personnes au sein du Groupe aux enjeux de la protection la protection des données.
- Communiquer avec le Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence (PFPDT).

IX. Principes généraux

1. Quelles données vous concernant collectons-nous ?

Nous traitons surtout les données personnelles que vous nous communiquez. Il arrive aussi que nous recevions des données personnelles vous concernant par des tiers. Celles-ci peuvent relever des catégories suivantes :

- Données de base (nom, adresse, date de naissance, coordonnées des parents, etc.) ;
- Coordonnées (numéro de téléphone, adresse e-mail, etc.) ;
- Photos et vidéos ;
- Exceptionnellement, et uniquement si cela est nécessaire pour le cas de figure en question, des données sensibles (informations sur votre santé, par exemple).

Si nous traitons des données sensibles vous concernant que nous avons obtenues via des tiers, nous vous en informons séparément.

2. Sous quelles conditions pouvons-nous traiter vos données ?

Nous traitons vos données aux fins définies dans la présente déclaration de Protection des données. Nous veillons à procéder de manière transparente et proportionnée à, au moins, l'une des conditions suivantes :

- Votre consentement ;
- L'exécution d'un contrat ou de mesures précontractuelles conclus avec vous ;
- Le respect de dispositions légales ;
- Nos intérêts légitimes, pour autant que vos intérêts ne prévalent pas.



3. Comment pouvez-vous vous opposer à un traitement de données ?

Si vous avez consenti à ce que nous traitions vos données à caractère personnel à certaines fins, nous traitons vos données dans le cadre de ce consentement en l'absence de tout autre motif justificatif.

Pour retirer votre consentement ou vous opposer au traitement de vos données, contactez les entités responsables mentionnées ci-dessus. Cette mesure n'est pas rétroactive.

4. Dans quels cas sommes-nous susceptibles de transmettre vos données à des tiers ?

a. Traitement par sous-traitance

Dans certaines circonstances, nous n'avons pas d'autre choix que de faire appel aux services de tiers et de leur confier le traitement de vos données (traitement par sous-traitance). Il peut s'agir notamment de prestataires informatiques et de services. Ces tiers sont autorisés à traiter les données en respectant les mêmes limites que nous. Via un contrat, nous garantissons que ces tiers remplissent les conditions nécessaires à la protection des données.

Dans le cadre du traitement par sous-traitance, il peut arriver que nous transmettions vos données à caractère personnel à des entreprises établies à l'étranger. Ces entreprises sont tenues de protéger vos données selon les mêmes modalités que nous. Dans la mesure du possible, nous veillons à ce que le traitement soit réalisé en Suisse, mais vos données peuvent également être transmises dans certains cas ailleurs dans le monde (par exemple Allemagne, France, Etats-Unis).

Si le niveau de protection des données du pays concerné n'est pas équivalent à celui de l'Espace Economique Européen (EEE), nous évaluons préalablement les risques et, via un contrat, nous veillons à ce que la protection garantie soit la même que celle de l'EEE (par exemple, nous utilisons les nouvelles clauses contractuelles types de la Commission européenne ou d'autres mesures imposées par la loi). Si le résultat de notre évaluation des risques est négatif, nous prenons des mesures techniques supplémentaires pour protéger vos données. Vous pouvez consulter les clauses contractuelles types de la Commission européenne sur : <https://commission.europa.eu/...>

b. Transmission au sein des associations scoutes et à des tiers

En principe, nous utilisons vos données uniquement au sein des associations scoutes. Si cela est nécessaire pour traiter votre adhésion, il se peut que vos données soient échangées entre les différentes associations scoutes dont vous êtes membre. Abstraction faite du traitement par sous-traitance, nous ne transmettons vos données à caractère personnel à des tiers dans les cas suivants :

- Vous y avez consenti ;
- Cela est nécessaire pour exécuter un contrat ou des mesures précontractuelles conclus avec vous ainsi qu'à faire valoir nos droits ;
- La loi nous y oblige ;
- Nous y avons un intérêt légitime et que vos intérêts ne prévalent pas.

Au sein du scoutisme, nous pouvons transmettre vos données à d'autres organisations scoutes, telles que des associations sœurs, à des organisateurs de camps scouts, à Scout & Sport SA ou à d'autres entités similaires aux fins spécifiques du bon déroulement des activités scoutes.



Dans le cadre de l'organisation de camps, de la réalisation de cours de formation ou d'autres occasions, nous sommes parfois tenus de transmettre vos données à l'Office fédéral du sport ou à l'Office fédéral des assurances sociales. Vous trouverez de plus amples informations dans la [feuille d'information](#) de Jeunesse+Sport.

Les données nécessaires à cette fin sont des informations personnelles, mais aussi le numéro AVS, entre autres. Par ailleurs, pour des raisons de sécurité et afin de garantir un sauvetage en cas d'urgence, les données peuvent être communiquées à la Rega.

Nous sommes susceptibles de communiquer des données de base de membres aux autorités compétentes dans le cadre de demandes de subventions à des organismes publics (fonds de loterie, cantons ou communes).

5. Combien de temps stockons-nous vos données ?

Nous ne stockons vos données à caractère personnel que pendant la durée nécessaire pour atteindre les objectifs dans lesquels les données ont été collectées. Dans le cadre des exigences de J+S et de l'Office fédéral du sport, nous sommes parfois obligés de conserver les données des participants aux cours et aux camps pendant dix ans.

Nous stockons les données que vous enregistrez lorsque vous consultez nos pages internet jusqu'à douze mois, à l'exception des données d'analyse et de suivi, qui peuvent être stockées plus longtemps. Nous stockons les données contractuelles plus longtemps car les dispositions légales nous y obligent. En particulier, nous devons stocker la correspondance commerciale, les contrats conclus et les pièces comptables pendant dix ans. Dès que nous n'avons plus besoin de données vous concernant pour fournir nos services, les données sont conservées à des fins de facturation et à des fins fiscales.

6. Comment protégeons-nous vos données ?

Nous stockons vos données de manière sécurisée et prenons toutes les mesures adéquates pour protéger vos données contre les pertes, les accès non autorisés, les utilisations abusives ou les altérations.

Nos partenaires contractuels et autres responsables qui ont accès à vos données sont tenus de respecter les dispositions légales relatives à la protection des données.

7. Quels sont vos droits en matière de protection des données ?

a. Droit d'accès

Vous pouvez exiger à tout instant d'avoir accès aux données que nous stockons qui vous concernent (y compris remise et transmission des données). Vous pouvez consulter les données de la base de données des membres (MiData, cf. point VII1 ci-dessous) avec votre identifiant de connexion personnel ou en obtenir un auprès de votre groupe. Pour toute autre demande d'accès, merci de bien vouloir vous adresser à votre responsable de groupe.

b. Effacement et rectification



Vous pouvez exiger que vos données soient effacées ou rectifiées, pour autant qu'aucune obligation légale de stockage ou autorisation légale ne s'y oppose. Si cela concerne certaines de vos données ou informations sur MiData, vous pouvez effectuer les modifications directement dans votre profil en vous connectant à MiData. Il est aussi possible de contacter votre groupe afin que celle-ci puisse entreprendre les démarches correspondantes.

Veillez noter qu'il arrive parfois que l'exercice de vos droits entre en conflit avec des accords contractuels, ce qui peut avoir des conséquences sur l'exécution du contrat (résiliation anticipée du contrat, par exemple).

c. Voie judiciaire

Si vous êtes concerné par le traitement de données à caractère personnel, vous êtes habilité à faire valoir vos droits en justice ou à porter plainte auprès de l'autorité de surveillance compétente. En Suisse, l'autorité de surveillance compétente est le Préposé fédéral à la protection des données et à la transparence : <https://www.edoeb.admin.ch>

X. Traitements individuels de données

Le règlement de traitement des données via MiData et la Newsletter du MSdS est abordé dans la déclaration de protection des données du MSdS.

Le règlement de traitement des données via Office365 et la Newsletter de la BRFE est abordé dans la déclaration de protection des données de la BRFE.

XI. Notre déclaration de protection des données reste-t-elle toujours inchangée ?

Nous nous réservons le droit de modifier cette déclaration de protection des données à tout moment. La version publiée sur notre site internet est celle en vigueur. Si vous êtes concerné par une modification de la déclaration de protection des données, vous en serez informé en conséquence. La déclaration de protection des données ne crée pas de relation contractuelle ou autre relation juridique formelle avec ou au nom d'une partie.